

**ZPRAVODAJ**  
města Hranic a lázní Teplic n. B.



Interiér lékárny na náměstí na fotografii J. Černého

Ročník XXIV.

**PROSINEC 1982**

## SPLNĚNÍ CELOMĚSTSKÉHO ZÁVAZKU

Plenární zasedání Městského národního výboru v Hranicích 27. října 1982 projednalo dílčí plnění celoměstského závazku uzavřeného na počest 65. výročí VŘSR a X. všeodborového sjezdu ROH.

Konstatovalo, že plnění celoměstského závazku je na velmi dobré úrovni, svědčí o tom dosažené výsledky jak v politickovýchovné a kulturně společenské činnosti, tak v postupu prací na investičních akcích „Z“ i na zvelebení a rozvoji životního prostředí města a jeho místních částí.

Za leden až září se uskutečnilo 750 politickovýchovných a 1233 kulturně společenských akcí, zaměřených převážně k významným výročím letošního roku s celkovou účastí 122 tisíc občanů, to znamená, že v průběhu každý občan navštívil 7 akcí.

Učinnost masové politické práce a aktivita městských orgánů a organizací se také příznivě projevila ve zvelebení a v rozvoji životního prostředí, zejména v investičních akcích „Z“. S předstihem tak byly dokončeny a předány do užívání dvě investiční akce včetně nové školní tělocvičny na II. základní škole, úspěšně byly již splněny jmenovité úkoly stanovené pro letošní rok na stavbě Mateřské školy na Sklenném kopci, kotelny na zemní plyn na koupališti a smuteční obřadní síni. Jsou tak vytvořeny dobré podmínky pro příští rok.

Rovněž tak v neinvestiční části celá řada podniků a organizací včetně občanských výborů své kolektivní socialistické závazky úspěšně splnila. Dobrých výsledků bylo také dosaženo v podzemních směnách NF, které velkou měrou přispěly k předčasnemu splnění celoměstského závazku. Představitelé městského národního výboru mohli již na IX. plenárním zasedání 27. října předat zástupci ONV čestné hlášení o splnění celoměstského závazku hodnotou díla 6585 Kčs, tj. 110,2 procenta. Odpracováno bylo zdarma 292 tisíc brigádnických hodin a tím vytvořeny další trvalé hodnoty ve zvelebení a v rozvoji životního prostředí.

Splněním celoměstského závazku k 27. říjnu pracující a občané města a jeho místních částí tak pozdravili významná letošní výročí. V listopadu uzavíraly městské orgány s podniky a organizacemi dohody o spolupráci, účasti a jejich podílu na životě a rozvoji města, které budou také obsahem celoměstského závazku na rok 1983.



## ZDARILÁ ZÁJEZDOVÁ ČINNOST KLUBU DŮCHODCŮ

Dobrou a záslužnou činnost organizováním klutněvýchovného a společenského života pro staré občany vykazuje ve městě Klub důchodců. Stává se místem, kde starí občané rádi tráví své chvíle v kolektivu svých vrstevníků při sledování poučných i zábavných programů, kde si popovídají, zavzpomínají a také pobaví.

Velké oblíbě se také těší jedno i vicedenní zájezdy, o které je během celé zájezdové sezóny velký zájem a nelze vždy všechny zájemce uspokojit.

Tradičně se projevuje mimořádný zájem o jednodenní zájezd organizovaný každým rokem na závěr zájezdové sezóny, který nemá předem stanovený program a trasu, cíl výlet do neznáma. Bylo tomu tak i 6. října letošního roku. Trasa vedla známým krajem „Moravské brány“. Zájezd nebyl sice náročný na kilometry, ale byl poutavý svými zajímavostmi a podzemní krásou přírody, a to vždy stojí za zhlednutí.

Byla navštívena města Potštát, Lipník, Fulnek a řada dalších míst, která všechny mají zajímavou a poučnou historii, mohou se pochlubit hodnotnými historickými a uměleckými památkami a jsou pojmenována působením mnoha významných osobnosti z našeho politického a kulturního života. Při vlastní prohlídce všech těchto pamětihodností byl poskytnut slovní doprovod vedoucí zájezdu Marii Ješkovou a okresním archivárem PhDr. Ivanem Krškou, kteří velmi ochotně přiblížili účastníkům zájezdu nejen historii, revoluční tradice, ale i současnost.

Byla také navštívena malá obec Hynčice, rodiště zakladatele genetiky J. G. Mendela a jeho rodny domek, kde si účastníci prohlédli snímky a archivní dokumenty připomínající život, dílo a světový význam zakladatele nauky o dědičnosti.

Zájezd do neznáma proběhl za krásného slunného podzimního dne a v dobré počodě všech účastníků opětne splnil své očekávání, přinesl nejen aktivní odpočinek, ale i poznání pamětihodností a krás přírody řady míst v „Moravské bráně“. Ze zájezdu, tak jako ostatně ze všech výletních akcí, byla pořízena fotodokumentace, včetně barevných diapozitivů, kterých bylo použito na závěr zájezdové sezóny při besedách v Klubu důchodců, na kterých si účastníci zájezdu mohli ještě jednou, i když ve vzpomínkách připomenout příjemně strávené chvíle, ale také podělit se o získané dojmy s těmi, na které se pro velký zájem o tyto zájezdy nedostalo. Z besedy vyplynulo také dost námětů pro samosprávu Klubu důchodců na organizování zájezdové činnosti v příštím roce.

## HODNOCENÍ PLNĚNÍ ODZNAKU ZDATNOSTI

Jak byli čtenáři Kulturního zpravodaje v průběhu roku 1982 informováni započalo se město Hranice do soutěže měst Sm krají v plnění podmínek OZ na délku. Uzávěrka celé soutěže byla k 15. 11. 1982 a k tomuto datu provedla TJ Sigma Hranice jako hodnotitel za naše město spolu s aktivem OZ ustaveném při KMTV MěstNV Hranice konečné hodnocení plnění OZ v našem městě. Z tohoto hodnocení vyplynulo, že v Hranicích bylo za období od 1. 1.–30. 10. 1982 splněno 3651 OZ, což je 19,77 % obyvatel města. Přitom je potěšující, že vedle dobrého plnění OZ v kategoriích žactva a dorostu bylo dosaženo výrazného nárůstu splněných OZ i v kategoriích dospělých.

Hodnotitelská komise s potěšením konstatovala, že v roce 1982 bylo v Hranicích splněno:

DOZ I–IV	hoši dívky	465 OZ 419 OZ
BPPOV I–IV	hoši dívky	1077 OZ 858 OZ
PPOV I–V	muži ženy	734 OZ 98 OZ

Při hodnocení bylo konstatováno, že přes nesporný úspěch proti předcházejícím letům existují ještě v plnění OZ mezi občany našeho města značné rezervy. Pracovníci, kteří prováděli konečné hodnocení, věří, že existující rezervy pomohou ještě výrazněji zvýšit počty OZ v našem městě v roce 1983.

Lukeš — KMTV

## PŘÍRODNÍ ZAJÍMAVOSTI V HRANICích A BLÍZKém OKOLÍ

### Aragonitové jeskyně

Krasový útvar, který se prostírá na obou březích řeky Bečvy mezi Černotínem a Hranicemi, se nazývá Hranický kras. Přičinami vzniku krasového útvaru u Hranic byly především tektonické poruchy, atmosférické srážky a termální vody nasycené kysličníkem uhličitým. V oblasti Hranického krasu došlo k tzv. teplcovému krasovému, jehož vysledkem jsou aragonitové jeskyně poblíž Zbrašova.

Zbrašovské aragonitové jeskyně byly vyhloubeny zčásti vodními toky, zčásti vznikly řícením a korozí podél větších puklin ve vápencích. Později je silně rozleptaly teplé kyselky, které do nich pronikly a dnes dosahují jen úrovně hladiny Bečvy. Na povrchu kompaktního, vyloučeného vápence nebo na stěnách jeskyní se počal vytvářet aragonit v podobě jehlicovitých výrůstků a krystalů. Keříčkovité drůzy krystalického aragonitu patří k nejzajímavějším a vzhledem k nejhezčím objektům Zbrašovských aragonitových jeskyní.

Dlouhou dobu byly pokládány za přímo světovou zvláštnost tzv. gejzírové krápníky, kterých je v jeskyních několik a které vznikly z usazenin v místech výronů minerální vody, jež tryskala jejich kanálky. Obdobně vzniklé krasové útvary jsou však známé i jinde (Maďarsko, Kuba).

Pro Zbrašovské aragonitové jeskyně je typická přítomnost kysličníku uhličitého a jiných plynů (sirovodík, radon aj.) ve vysoké koncentraci, které v níže položených částech jeskyní vytvářejí tzv. ostrůvky či jeskyně smrti. Tato skutečnost však znemožňuje nejen zpřístupnění některých již známých prostorů, ale činí obtížným i další průzkum, i když je pravděpodobné, že Hranický kras má ještě mnoho tajemství.

I když mnohé otvory a trhliny ve vápencových masivech budily pozornost již před několika sty lety, aragonitové jeskyně byly objeveny teprve roku 1912 bratry Josefem a Čeňkem Chromými ze Zbrašova, kteří se také nejvíce zasloužili o zpřístupnění jeskyní veřejnosti na jaře r. 1926. Od roku 1958 přešly jeskyně, spolu s ostatními krasovými oblastmi v Severomoravském kraji, pod správu Vlastivědného muzea v Olomouci, v jehož správě jsou dosud.

Hranickému krasu a zejména Zbrašovským aragonitovým jeskyním věnovali pozornost četní badatelé (dr. J. Kunský, dr. J. Kašpar, dr. K. Zapletal, dr. V. Panoš a další). Zvláštní postavení jeskyní v soustavě našich krasových útvarů tkví v odlišnosti vzniku a zvláštnosti výzdoby, které jsou výsledkem tzv. teplicového krasovění. Uplatnilo se hlavně v konečné fázi vývoje teplických jeskyní. Výrony teplé kyselky, s tím související poměrně vysoká teplota prostředí (až 18 °C) a přítomnost kysličníku uhličitého a jiných plynů způsobily, že vedle tradiční krápníkové výzdoby vytvořené ve vápenci působením povrchové vody, vytvořily se i odlišné útvary z aragonitu.

Zpřístupněná část jeskynního systému má řadu větších prostor pojmenovaných jako Zasedací síň, Koblihová síň, Gallašův dóm, Jurikův dóm, Jeskyně smrti aj. V poslední době bylo započato s využíváním některých prostor jeskyní i k jiným kulturním účelům — koncertům a výstavám.

Ing. Vladimír Foltánek

#### ZEMŘELÍ OBČANÉ MĚSTA V ŘÍJNU:

- Leopold Prášil, Teplice n. B. 41, nar. 12. 4. 1901  
Miroslav Dohnal, Čsl. armády 184, nar. 10. 12. 1942  
Josef Mikulenka, Galašova 170, nar. 30. 3. 1910  
Jan Kotrla, Hranická 62, Drahotuše, nar. 28. 8. 1906  
Božena Grossmannová, Trávnická 518, nar. 21. 12. 1938  
Miroslav Pečner, Komenského 263, nar. 18. 12. 1910  
Božena Herzögová, Drahotuše, Hranická 352, nar. 8. 3. 1910  
Miloslav Pavelka, 1. máje 1279, nar. 18. 1. 1920  
Božena Burgertová, Hwiezdoslavova 1439, nar. 29. 9. 1898  
Jiří Zalotenko, Sklenný kopec 1630, nar. 20. 9. 1946  
František Andrýsek, 14. října 63, nar. 13. 8. 1904  
Antonie Kaňovská, Záchalupč 170, Drahotuše, nar. 29. 6. 1918  
Karel Javůrek, Drahotuše, Hranická 421, 21. 5. 1915  
Jan Bajgar, Fučíkova 623, nar. 11. 1. 1921  
František Janečka, Struhlovsko 1721, nar. 3. 3. 1899

#### ČEST A VĚČNÁ PAMĚŤ VŠEM ZEMŘELÝM SPOLUOBČANŮM!

## SLOVA KOLEM NÁS

### VÁNOCE

V gramatice českého jazyka jen stěží nalezneme výklad o tom, že by slova mohla mít kromě svého významu věcného („čtverec“ je rovnoramenný pravoúhlý rovnoběžník), respektive svého citového zabarvení („pošušnat si“ znamená dobré si na něčem počutnat) i svou vůni. A přece je tomu tak.

Vyslovíme-li slovo chléb, asi nám nezavoní tou pravou vůni. Je jaksi všechny neutrální; řekneme-li však „dalamánek“, tu jako bychom vstoupili k pekaři ve chvíli, kdy vytahuje z pece bochník čerstvě upečeného chleba.

Jedním z těch „voňavých“ výrazů je podle mého soudu slovo „vánoce“. Někomu voní domácí vánocou, jinému svatvečerním kaprem, onomu zase dýmem zhášených svíček v nočního stromku. Vskutku vůně vánoc má svůj neopakovatelný ráz a marná je snaha říkat si, že to jsou zvěljené představy z dětství, nebo nostalgické vzpomínky na uplynulé mládí. V jistém okamžiku totiž všechni, starí i mladí, vždy znova zjihneme a podleháme kouzlu té prastaré legendy. Jen oči nás, dospělých, se už tak nerozzáří jako té malé drobotině, kouzlo té chvíle však působí na všechny. Konečně jakousi tajemnost v sobě skrývá i samo slovo vánoce. Z hlediska svého tvoření je to starý český kalk (jazykový výraz utvořený napodobením cizí předlohy, např. zvěrolékař podle německého Tierarzt) podle německého Weihnachten. Jeho druhá část je doslový překlad „—noce“. Pro objasnění složky první musíme jít až do staré němčiny. V ní „wa/nachten/“, ve starší podobě „wiha—“ znamená „světít“, „wihen nachten“ znamená pak „o svátečnoci“ (v němčině se zde užívá plurálu). Staří Čechové si přeložili druhou část, první však ponechali v původní podobě, snad aby neporušili tajuplnost tohoto mytického výrazu.

Jako jsou voňavé vánoce tak voní, tiše a ochotně, i výnoční purpura, jak se o tom zpívá i v jedné z písniček J. Suchého a J. Šlitra. Snad ještě voňavější je však dříve tolík rozšířený „františek“, dnes tak málo k dostání. Je to kuželík vonné pryskyřice, který dodává vánocům tu pravou pohodu. Jak při tom nevzpomenout všech Františků. A přece onen černý kousek uhlí nemá s jejich jménem nic společného. Jeho základem je totiž anglický výraz „frankincense“ a ten z francouzského „franz esence“, tj. „čisté kadidlo“, který si naši předkové zajímavě přizpůsobili.

A tak až zasednete k letošnímu štědrovečernímu stolu a mnozí zapálíte i ten voňavý kuželík, vzpomeňte zároveň na všechny vám blízké a společně si řekněte to tradiční „Štastné a veselé...“

fh



## KRUH PŘÁTEL HUDBY PŘI JKP HRANICE NA MORAVĚ

pořádá v pondělí dne 20. prosince 1982 5. abonentní koncert V. cyklu

### VÁNOČNÍ VEČER v podání komorního souboru barokní hudby

v obsazení: cembalo — Jiří Čech  
trubka — Jan Dajč  
trubka — Karel Fírek  
zpěv — Halina Kubeczková

v koncertním sále LŠU Hranice — Zápotockého ulice (proti hornímu podloubí z náměstí)

Začátek večera v 19.30 hod.

#### Program:

Pavel Josef Vejvanovský (1640—1693) — Sonata Vesperina in C pro dvě clarini a basso continuo

Bohuslav Matěj Černohorský (1684—1741) — Árie REGINA COELI

Jeremiah Clark — Suita

Henry Purcell (1659—1695) — Árie z opery KRÁLOVNA VÍL

John Stanley (1713—1786) — 3 Voluntaries

Antonio Vivaldi (1675—1741) — Concerto in C pro dvě clarini

Antonio Vivaldi — Árie z oratoria JUDITA TRIUMPHANS

Alessandro Scarlatti (1680—1725) — Árie „Le Violette“

Johann Pezel (1639—1694) — Dvě sonáty

Georg Friedrich Händel (1685—1759) — Árie z opery RINALDO

Johann Sebastian Bach (1685—1750) — Árie z kantáty č. 49

### Komorní soubor barokní hudby

byl založen v roce 1979, kdy impulsem k založení byla stavba varhan v Domě osvěty Petra Bezruče v Opavě, odkud pochází Jiří Čech. Takto vznikla možnost tuto hudbu provozovat.

**Jiří Čech** je profesorem lidové konzervatoře v Ostravě, je absolventem ostravské konzervatoře a filozofické fakulty v Brně.  
(varhany — cembalo)

**Jan Dajč** trubka. Je členem Janáčkovy filharmonie a rovněž je absolventem ostravské konzervatoře.

**Karel Fírek** trubka. Je členem Státního divadla v Ostravě a absolvent konzervatoře v Ostravě.

**Halina Kubeczková** zpěv, soprán. Je sólistkou Státního divadla v Ostravě a absolventka konzervatoře v Ostravě.

#### K programu:

V průběhu večera budou předvedeny ukázky z hudebního odkazu skladatelů, působících v různých částech Evropy v průběhu XVII. a XVIII. století.

Z bohatého instrumentálního odkazu moravského skladatele, polního trubače a vedoucího Kastelkornova hudebního souboru v kroměřížské rezidenci Lichtensteinů — Pavla Josefa Vojanova v skótu, nazná Sonáta Vesperina in C pro dvě clarini a basso continuo / v našem případě s cembalem. Již programní název sonáty potvrzuje, že se jedná o skladbu nočníkového rodu.

Spojení ryze české hudební kultury s pozdně barokní kulturou italskou nacházíme ve fragmentárně dochované hudební pozůstalosti Bohuslava Matěje Černohorského. Z vokální tvorby tohoto umělecky osobitého zjevu vyslechneme virtuózní koloraturní árii „Regina coeli“.

Podstatné zastoupení národních prvků v hudbě 17. a 18. století nejpřesvědčí větě dokládá formově rozsáhlá i vokální tvorba anglických skladatelů. Působnost národních elementů se zde nejvíce prezentuje ve specifnosti užívaných hudebních forem. Ve vokálním projevu se jedná o anthemy, nástrojové formy představují dvoudílné voluntaries — často se rozrůstající do čtyřvětých skladeb na způsob suity. Tyto formy jsou nejfrequentovanější v díle Jeremiala Clarka, Johna Stanleyho a Henryho Purcella — Purcell rovněž přispěl k rozvoji barokní opery v Anglii. Z jeho semioper Královna výl bude přenesena jedna z nejtypičtěji utvárených purcellových árií, která bude následovat po Clarkově Suitě. Opera Královna výl z roku 1662 je Settleovou adaptací „Snu noci svatojánské“. Po árii z uvedené Purcellovy opery nazná výběr třech ze třiceti voluntaries Johna Stanleyho.

italský životní styl byl zvláště v 18. století až příliš vzdálen vznosu baroka. Italská hudba 18. století je nejtypičtějším projevem tehdejší italské kultury. Již v předchozím výku vydala operu jako jeden ze svých nejpronikavějších plodů, jež se záhy rozšířily do celé Evropy. V neapolském tvaru žila pak na domácích i světových jevištích. Italská instrumentální hudba měla rozhodující vliv rovněž nejen v italském prostředí, ale i v ostatní Evropě. Vznikly zde předpoklady k moderní instrumentální kompozici. Barokní italská sonáta, sinfonia, koncert a concerto grosso jsou tu nejvíce pěstovanými útvary. Významný komponista sonát, oper a sinfonii Antonio Vivaldi dovršil formu koncertu. Svým dílem působil na Johanna Sebastiana Bacha, který zpracoval několik Vivaldových houslových koncertů pro klavír a varhany. Vivaldiho přínos do dějin hudby italské je značný. Ve srovnání s Corellim je Vivaldi ve své hudbě dramaticky vzniceňejší a harmonicky odvážnější. Je-li Corelli typ „apollónský“, představuje Vivaldi typ „dionýského“ skladatele, jenž směřuje k vnitřně oživenému výrazu. Vivaldi ve svých koncertech upěvnil koncertantní formu v tom smyslu, že vybudoval pevný útvár refrénového typu v první větě. V uváděném programu je Vivaldiho rozsáhlá nástrojová tvorba zastoupena koncertem pro 2 clarini. Mimo bohatou instrumentální tvorbu se stále častěji objevují na repertoáru Vivaldiho opery, kantáty a oratoria. Ze dvou nejhranějších oratorií, kterými jsou „Triumphans Juditha“ a „Mojžíš“ byla vybrána árie z Triumfující Judity. Vokálně instrumentální formy — kantáty, oratoria a zvláště opera dosáhly svého vrcholu v neapolské operní škole.

Další ukázka z výběru italské barokní hudby patří největšímu představiteli této školy Alessandru Scarlattimu. Árie „Le Violette“ — fialka, klenot hudební gracióznosti je výrazem nově nastupujícího rokokového slohu.

Sonáty Johanna Pezela dávají možnost k objektivnímu srovnání s kompozičním uměním kroměřížského kapelníka Pavla Josefa Vejvanovského. Jsou psány

pro stejnou instrumentální sestavu. Johann Pezel, generační druh Pavla Josefa Vejvanovského byl rovněž aktivním trubačem. Radu let působil v Lipsku a poté, od roku 1681 do smrti jako městský hudebník v Budyšíně. Hudbu pro žest dostal na úroveň korespondující s nejlepší dobovou hudební tvorbou. O oblibě jeho skladeb u nás svědčí i četné notové materiály, uchované v archivu kroměřížského zámku, které jsou přímým dokladem interpretační realizace těchto skladeb tehdejší kroměřížskou zámeckou kapelou.

Závěr koncertu patří dovršitelům hudebního baroka — Georgu Friedrichu Händlovi a Johannu Sebastianu Bachovi. Pod vlivem německé a anglické opery vznikají Händlova nejúspěšnější oratoria a počtem rozsáhlá operní tvorba. Árie z opery „Rinaldo“, opery psané v roce 1710 na Hillovo libreto, nám na recitativu a árii v rytmu sítového tance sarabandy doloží Händlovu melodickou invenci, připomínající italské kantabilní árie a arieti i harmonickou plnost a barevnost, vycházející z vlivů anglických, jmenovitě z Purcella.

Zatímco struktura árií Händlových je převážně homofonní, s převládajícím vedením hlavní melodické linie ve vrchním hlasu, skladebná faktura árií z oratoria a kantát Johanna Sebastiana Bacha je tvořena převážně polyfonně, tj. horizontálním vedením melodii jednotlivými hlasy. O tom tvrzení nás nejdokonaleji přesvědčí árie z kantaty č. 49, která nejvýstižněji charakterizuje kontrapunktické myšlení typické témaře pro celou Bachovu vokální i instrumentální tvorbu.



Koncert Dechové hudby JKP ROH Hranice na náměstí v Oderanu — u příležitosti státního svátku NDR

## KONZultační středisko pro amatérské zpěváky

Začíná sezóna společenských zábav, na kterých převážně účinkují soubory ZUČ — tanecní a dechové amatérské hudby našeho okresu. Pro zkvalitnění úrovně souborů lidových hudebníků okresu Přerov, pro zkvalitnění základu hudebního souboru — zpěváků, uskutečnilo Okresní kulturní středisko v Přerově konzultační středisko pro amatérské zpěváky, které vedla profesorka zpěvu LŠU Žerotín Olomouc s. PhDr. Ludmila Zapletalová.

V letošním roce se v devíti lekcích scházelo pravidelně v prostorách OKS devět zpěváků na hodinové výuce. Pod vedením odborníka si osvojili základy hlasové výchovy a zdokonalovali se v hlasovém projevu především uplatňovaném ve skladbách z vlastního repertoáru.

Na lekcích se sešli amatérští zpěváci jak z oblasti dechové hudby — členové dechového orchestru „Záhoranka“, tak zástupci nejmladší generace zpěváků populární hudby, kteří své místo a uplatnění v hudebním životě našeho okresu teprve hledají a zpěváci účinkující při smutečních obřadech.

Tato forma školení se osvědčila nejen pořadatelům, ale byla hlavně přínosem pro konzultanty — amatérské zpěváky. Právě proto se rozhodlo Okresní kulturní středisko v Přerově připravit na rok 1983 10 lekcí pro zájemce z řad amatérů opět pod odborným vedením s. PhDr. Ludmily Zapletalové. Přesný termín školení bude včas oznámen.

T. Čveková  
OKS Přerov

## PROGRAMY JKP

Neděle 5. 12.  
sál JKP  
15.00

TANEČNÍ DISKOTÉKA  
uvádí Dalibor Solich

Úterý 7. 12.  
sál JKP  
19.00

VÁNOČNÍ KONCERT  
Účinkuje: Hranický dětský pěvecký sbor  
tři přípravná oddělení a hlavní sbor  
Sbormistři: Světla Ludmilová, Hana Koukalová, Šárka Palová a Jiří Klimeš.

Pátek 10. 12.  
sokolovna  
16.30 a 20.00

Koncert populární hudby  
VÁCLAV NECKÁŘ  
se skupinou Bacily

Středa 15. 12.  
sál JKP  
18.00

TANEČNÍ DISKOTÉKA  
uvádí Radko Černocký

**Čtvrtek 16. 12.**  
sál JKP (býv.  
knihovna)  
18.30 Přednáška pro mládež  
**SPOLEČENSKÉ CHOVÁNÍ A OBLÉKÁNÍ**

**Pátek 17. 12.**  
**Sobota 18. 12.**  
sokolovna  
19.00 Slavnostní ukončení kursů společenského tanče a chování  
**K O L O N A**  
Hraje tanecní orchestr JKP řízený J. Jiříčkem

**Pondělí 20. 12.**  
sál LŠU  
19.30 V. abonentní koncert KPH  
**KOMORNÍ ORCHESTR BAROKNÍ HUDBY**  
Halina Kubeczková — zpěv  
Jan Dajč — trubka  
Karel Firek — trubka  
Jiří Čech — klavír, cembalo

**Středa 22. 12.**  
sál JKP  
18.00 **TANEČNÍ DISKOTEKA**  
uvádí Ivo Nižpravník

Předprodej vstupenek v kanceláři JKP, tel. 2074

#### Vyučování v kursech JKP

**Kurzy šití:** pondělí v 15.00 a 18.00  
středa v 15.00 a 18.00  
 pátek v 15.00 a 18.00

**Němčina:** úterý v 16.00, 17.30 a 19.00

**Angličtina:** čtvrtek v 17.00 a 18.45

**Taneční kurzy:** pondělí v 16.30 a 19.00  
čtvrtek v 19.00  
 pátek v 16.30 a 19.00

**Hudební kurzy:** denně podle rozvrhu

Přijímáme přihlášky do kursů šití, které budou zahájeny v lednu 1983. Vyučování bude v

- pondělí v 15.00 a 18.00
- středa v 15.00 a 18.00
- čtvrtek v 15.00 a 18.00

#### ŽIVOTNÍ JUBILEA OBČANŮ NAŠEHO MĚSTA

**v listopadu:** 75 let — Doc. MUDr. Stanislav Kuthan, Havlíčkova 1385

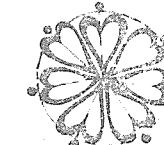
**v prosinci:**  
75 let:  
Bohumil Vavřík, Čsl. armády 185  
Josef Indrák, kpt. Jaroše 1361  
Marie Špičková, Kramolišova 1141  
Štěpánka Kandlerová, Komenského 376  
Jarmila Fantová, Gottwaldovo nám. 93  
František Suchánek, Drahotuše, Nádražní 230  
Albína Pražáková, Velká 11

**80 let:**  
Ludmila Postová, Slavíč 15  
Božena Pražáková, Struhlovsko 1409  
Valerie Reichová, kpt. Jaroše 1357  
Františka Dvořáčková, Šmeralova 694  
Štěpán Juřica, Sov. armády 252  
Terezie Hořmanová, Máchorova 942  
Anděla Čermáková, Sov. armády 1246

**85 let:** František Klivara, Olšovec 53

**90 a více let:** Karolína Pozlovská, Dobrovského 1250 — 91 let  
Vlastimila Stoupalová, Příssady 1167 — 92 let

Sbor pro občanské záležitosti při radě MěstNV v Hranicích přeje všem jubilantům pevné zdraví a hodně životní pohody do dalších let.



#### SPORTOVNÍ A TĚLOVÝCHOVNÉ AKCE V PROSINCI:

3. 12. Turnaj v kuželkách (Kuželna TJ Sigma)

soboty podle sněhových podmínek Lyžařská škola (Beskydy)  
Sokolovský závod (pořádá MěstDPM)

## PROGRAMY KIN

### Kino Svět

PŘEHLEDKA ÚSPĚŠNÝCH FILMŮ, kterým v příštím roce končí povolení k promítání: 3.—9. prosince

3. 12. POSLEDNÍ MOHYKÁN  
Romantické dobrodružství z Divokého západu. Film NSR. Mládeži přístupno.
4. 12. TŘI MUŠKETÝŘI — 1. díl  
Španělský film podle slavného románu A. Dumase. Mládeži přístupno.
5. 12. DIVOKÝM KURDISTÁNEM  
Film NDR. Dobrodužný příběh z arabských pouští. Mládeži přístupno.
6. 12. JEDINÁ ŠANCE  
Kanadský film. Vzrušující příběh muže, který svým svědec-tvím ohrozil vlastní život. Film je mládeži nepřístupný.
7. 12. TŘI MUŠKETÝŘI — 2. díl  
Další část filmového přepisu A. Dumase. Film je mládeži přístupný.
8. 12. V PRACHU HVĚZD  
Film NSR. Setkání kosmonautů s podivnými obyvateli cizí planety. Film NDR. Mládeži přístupno.
9. 12. NIKOLIV, PŘÍPAD SKONČIL ŠTASTNĚ  
Italský film. Příběh zločinu a svědomí. Film je mládeži nepřístupný.
10. 12.—13. 12. KOJENEC, NAFTA A TRANSYLVÁNCI  
Rumunský film. Další příběhy tří neohrožených bratří na Dalekém západě. Film je mládeži přístupný.
14. 12.—16. 12. TEN SVETR SI NESVLÍKEJ  
Česká komedie o tom, jak malé omyly vedou k velkým nepříjemnostem. Film je mládeži přístupný.

17. 12.—26. 12. AFÉRA CONCORDE  
italský film. Dramatický boj o životy cestujících v nadzvukovém letadle. Film je mládeži přístupný.
21. 12.—22. 12. POSLEDNÍ LEČ  
Český film. Filmový záznam představení brněnského divadla „Na provázku“. Film je mládeži přístupný.
23. 12. TRAMPOTY S LÁSKOU  
Sen o mladičké lásce, která měla být jiná než ostatní. Hrajeme jen pro členy Klubu přátel sovětského filmu.
24. 12. N E H R A J E M E
25. 12.—27. 12. SEDMÁ ROTA NA ÚPLŇKU  
Francouzská veselohra o třech přátelích v civilu, ale v blízkosti nepřítele. Film je mládeži přístupný.
28. 12.—30. 12. STEPÚJÍCÍ STONOŽKA  
Francouzský film o Venuši v bedně a třech mužích v nebezpečí. Film je mládeži nepřístupný.
31. 12. N E H R A J E M E
- FILMOVÁ PŘEDSTAVENÍ PRO DĚTI: každou sobotu v 15.00 hodin.
4. 12. BRONTOSAURUS  
Český příběh o dětech, které měly rády svůj domov.
11. 12. MODRÝ PTÁK  
Pohádka SSSR—USA. O dvou dětech, které se vydaly hledat ptáka přinášejícího štěstí.
18. 12. CÍSAŘŮV SLAVÍK  
Česká loutková pohádka podle H. Ch. Andersona.
25. 12. KLAUN FERDINAND A RAKETA  
Barevné pásmo NDR.
1. ledna PLAVČÍK VRATKO  
Slovenská pohádka. O uhlířském synku, který se oženil s královskou dcerou.

**FILMOVÁ PŘEDSTAVENÍ PRO DĚTI A MLÁDEŽ: každou neděli ve 14.30 hodin.**

5. 12.	DIVOKÝM KURDISTÁNEM	Dobrodružný příběh z arabských pouští. Film NSR.
12. 12.	POMSTA RŮŽOVÉHO PANTHERA	Anglická veselohra. Další případ nesmrtelného komisaře Clousea.
19. 12.	POHÁDKA O SVATOJÁNSKÉ NOCI	Český film. Pohádka nejen o tom, jak se ze sekury vaří polévka.
26. 12.	LUKÁŠ	Český film. O velkém trápení malého chlapce.

Začátky filmových představení v kině Svět denně v 17.00 a v 19.30 hodin.

**Kino Drahotuše**

Začátky představení: pátek, neděle, středa v 19.30 hodin.

1. 12.	VŠECHNA MOJE DĚVČATA	Barevná komedie NDR v českém znění
3. a 5. 12.	PRVNÍ LÁSKA	Italská barevná komedie
8. 12.	TAJNÝ ZÁVOD	Barevný dobrodružný film USA
10. a 12. 12.	PANELSTORY, ANEB JAK SE RODÍ SÍDLIŠTĚ	Barevná česká komedie
15. 12.	POSTŘÍŽINY	Barevná česká lyrická komedie
17. a 19. 12.	NÁVRAT DOMŮ	Barevný film USA

22. 12.	PROTHÚTOK	Barevný sovětský film v českém znění
25. 12.	SMĚLÉ INKOGNITO	Italský dobrodružný film
26. 12.	HLAVIČKA	Francouzská filmová komedie v českém znění
29. 12.	PROMIŇTE, BIJE SE TADY	Polský kriminální film

**Představení pro mládež: začátky neděle 17.00 hodin**

5. 12.	SYN HOR	Rumunský dobrodružný film
12. 12.	JEDEN HOT A DRUHÝ ČEHÝ	Francouzská barevná komedie
19. 12.	POHÁDKA SVATOJÁNSKÉ NOCI	Česká barevná pohádka
26. 12.	SMĚLÉ INKOGNITO	Italský dobrodružný film

**Představení pro děti: neděle 14.30 hodin**

5. 12.	POTÍŽE S DOMINIKEM	Polský barevný film
12. 12.	PŘIJELA K NÁM POUT	Český barevný film
19. 12.	PŘÍHODY BROUKA PYTLÍKA	České barevné pásma
26. 12.	POHÁDKY 1000 A 1 NOCI	Česká kreslená barevná pohádka

Představení pro školní družiny:

1. 12. Krakonoš a strašidlo

15. 12. Bolek a Lolek filmáři

Změna programu vyhrazena



Štastné a veselé vánoce

a hodně úspěchů

v roce

1983

všem čtenářům a milovníkům kultury v našem městě

přeji

REDAKCE ZPRAVODAJE  
A PRACOVNÍCI JEDNOTNÉHO  
KLUBU PRACUJÍCÍCH



Zpravodaj města Hranic a lázní Teplic n. B. vydává jednotný klub pracujících  
v Hranicích. Tisknou Moravské tiskářské závody, n. p., Olomouc, závod 11.

Cena 2,— Kčs